

**Об утверждении Соглашения в области туризма между Правительством Республики Казахстан и Правительством Государства Израиль**

Постановление Правительства Республики Казахстан от 18 февраля 1997 г. N 230

      Правительство Республики Казахстан постановляет:

      1. Утвердить Соглашение в области туризма между Правительством Республики Казахстан и Правительством Государства Израиль, подписанное в Алматы 30 августа 1995 года.

      2. Министерству иностранных дел Республики Казахстан уведомить Израильскую Сторону о принятом решении Правительства Республики Казахстан по данному вопросу.

*Премьер-Министр*   
*Республики Казахстан*

**Соглашение \***  
**в области туризма между Правительством**   
**Республики Казахстан и Правительством**   
**Государства Израиль**

\*(Вступило в силу 24 февраля 1997 года -   
Бюллетень международных договоров Республики Казахстан,   
2003 г., N 11, ст. 83)   
 

      Правительство Республики Казахстан и Правительство Государства Израиль, в дальнейшем именуемые Договаривающиеся Стороны,   
      желая укреплять дружественные отношения между странами, содействовать взаимопониманию между их народами и расширять процесс сотрудничества в области туризма между двумя государствами на равноправной и взаимовыгодной основе,   
      договорились о следующем:

**Статья 1**

      В целях активизации туристского обмена Договаривающиеся Стороны будут содействовать развитию туризма между странами, в частности, в вопросах его организации, установления отношений между туристскими ассоциациями, организациями и структурными подразделениями аппарата управления туризмом.   
      Совместная деятельность, в соответствие с положениями настоящего Соглашения, будет осуществляться в рамках соответствующего законодательства каждой из Договаривающихся Сторон, а именно - в пределах выделенных лимитов бюджета.

**Статья 2**

      Договаривающиеся Стороны будут поощрять вложение инвестиций в туристскую отрасль, включая инвестирование деятельности частных предприятий.

**Статья 3**

      Договаривающиеся Стороны согласны развивать сотрудничество в следующих областях: оздоровительный туризм, программы силовых тренировок, взаимный обмен туристскими экспертами, документами, туристской литературой и другими профессиональными информационными материалами.

**Статья 4**

      Договаривающиеся Стороны будут сотрудничать в рамках международных туристских организаций.

**Статья 5**

      В целях реализации положений настоящего Соглашения и выработки рабочих программ по его исполнению Договаривающиеся Стороны будут организовывать встречи на уровне соответствующих правительственно-административных структур.   
      В этих целях будет основан совместный комитет. Для удобства он будет располагаться в столицах обеих стран.

**Статья 6**

      Министерство по делам молодежи, туризма и спорта Республики Казахстан и Министерство туризма Государства Израиль являются уполномоченными сторонами в вопросах выполнения данного Соглашения.

**Статья 7**

      Данное Соглашение вступит в силу с момента извещения по дипломатическим каналам одной из Договаривающихся Сторон другой Договаривающейся Стороны о полном соответствии положений Соглашения правовым требованиям каждой из Договаривающихся Сторон. Соглашение имеет силу на протяжении пяти лет и будет автоматически продлеваться на следующий пятилетний период, если одна из Договаривающихся Сторон не известит письменно другую Договаривающуюся Сторону по дипломатическим каналам о его прекращении не менее, чем за шесть месяцев до даты истечения срока договора.

      Заключено в г. Алматы 30 августа 1995 года, что соответствует \_\_\_ дню \_\_\_\_\_ месяца 5755 г., в двух экземплярах на казахском, иврит и английском языках каждый, причем все тексты одинаково действительны.   
      В случае расхождения в интерпретации английский текст является превалирующим.

*За                                      За*   
*Правительство                           Правительство*   
*Республики Казахстан                    Государства Израиль*

© 2012. РГП на ПХВ «Институт законодательства и правовой информации Республики Казахстан» Министерства юстиции Республики Казахстан